

# Patruștul

GANAL PARTIDULUI MUNCITORESC ROMÂN PENTRU JUDEȚUL ARAD

## Popoarele țărilor de democrație populară înfrunte cu Uniunea Sovietică formează un front de neinvins -

**I**precizat primul ministru dr. Petru Groza la primirea delegației poloneze  
sosite în ţara noastră pentru a semna

## statul de prietenie, colaborare și asistență mutuală între R. P. R. și Republica Populară Polonă

CURESTI, 25. — Delegația guvernamentală polonă în frunte cu Josef Cyrankiewicz, președintele Consiliului Ministrilor al Republicii Poloneze a venit 24 Ianuarie la ora 10 dimineața Capitalei.

Delegația în frunte cu președintele Consiliului de Miniștri polon este for-

mată din ministrul Afacerilor Externe, ministrul Comunicațiilor, subsecretarul de stat la ministerul Afacerilor Externe, subsecretarul de stat la ministerul Industriei și Comerțului.

Delegația este însorită de Ion Raicu, ambasadorul RPR la Varșovia.

La intrarea în țară, delegația guvernamentală polonă a fost întâmpinată

la Curtici de tov. Grigore Preoteasa, ministrul adjunct la Ministerul Afacerilor Externe, N. Popescu Doreanu secretar general la Președinția Consiliului de Miniștri, N. Fotino din partea Protocolului Ministerului Afacerilor Externe precum și de membrii ambasadei poloneze în RPR.

### Primirea delegației guvernamentale poloneze la Curtici și Arad

Gara Curtici a fost frumos păzovată și împodobită cu lozinci, ca „Trăiască prietenia româno-polonă!”, „Colaborarea între RPR și Polonia înțără te lagărul păcii și al democrației, condus de URSS!”, „Trăiască delegația guvernamentală a Republicii Populare Poloneze!“.

Pe peronul gării s-a aliniat o mulțime immensă și entuziasmată muncitorii dela atelerele CFR - Curtici, precum și dela „Flamura Roșie” și „30 Decembrie”, delegații de țărani și soldații comuniști de onoare, veniți în inițiativă delegației. Din partea autorităților și organizațiilor politice din Arad au fost prezenți la primirea delegației tov. Belle Petre prefectul județului Arad, tov. Recican Nicolae secretar adjuncț al organizației județene a PMR și generalul Dan Ionescu.

Cuvântul de bun venit în numele guvernului RPR a fost rostit de tov. Grigore Preoteasa, iar apoi muzica militară a intonat Imnurile polone, RPR și sovietice. Primul ministru al Poloniei a trecut în revistă compania de onoare.

Tovărășele Hanțu Axenia și Crök Viorica au predat buchete de flori primului ministru Cyrankiewicz din partea muncitocelor dela „Flamura Roșie”, respectiv din partea celor dela „30 Decembrie”.

La gara Arad s'a făcut la fel o primire entuziasmată oaspeților în prezența reprezentanților muncitorimii, a autorităților și a organizațiilor de masă.

La primirea din Arad, din partea Partidului Muncitoresc Român a fost prezent tov. Balogh Ludovic, secretarul organizației județene.

Actul a fost predat buchete de flori de către tov. Ioja Vasile reprezentând Sindicatul CFR, de către tovarășele Bercesényi Elisabeta și Kiss Elisabeta din partea muncitorilor dela „7 Noembrie”, de către Ooreanu Sidonia din partea muncitorilor dela „30 Decembrie”, de către Iosif Ecaterina, Munteanu Maria și Comsa Susana reprezentând UFDR-ul și de către Varuvi Iosifina și Czesanski Iosefina rostind cuvinte de bun venit în limba poloneză.

Primul ministru al Poloniei, mulțumind pentru primirea ce s'a făcut delegației guvernamentale poloneze, a terminat cu următoarea lozincă:

— Trăiască prietenia dintre democrație populară și Uniunea Sovietică!

gările depărtă parcurs, populația o caldă manifestație

de peronul gării Mogoșoaia se înălță în întâmpinarea delegației. Primul ministru dr. Petru Groza,

Gheorghe Gheorghiu-Dej prim-ministrul afacerilor interne, tov.

Vasilache ministrul Invățământului public, Avram Bunaciu ministrul Justiției, Ing. N. Profiri ministrul Comunicațiilor, V. Mărzaș ministrul sănătății, Eduard Mezin ministrul artelor și informației, Stancu Stoian ministrul culturii, Bucur Schiopu ministrul economiei și alimentației.

Deosebită atenție a fost prezentă membrilor Corpului Diplomatic în frunte cu S. I. Kavtaradze ambasadorul URSS.

De la tren, membrii delegației guvernamentale poloneze au fost întâmpinăți de dr. Petru Groza președintele Consiliului de Miniștri și tov. Ana

ministrul Afacerilor Externe, au urat

După întâlnirea Imnului Republicii Polone și a Imnului RPR au fost prezentate primului ministru polon și membrilor delegației, totuși membrii guver-

vernului român prezenti în gara Mogoșoaia și reprezentanții Corpului Diplomatic.

Apoi, dr. Petru Groza, președintele Consiliului de Miniștri a rostit următoarea cuvântare:

### CUVANTAREA PRIMULUI MINISTRU DR. PETRU GROZA

In numele guvernului și poporului român, salutăm cu bucurie în capitala Republicii Populare Române delegația guvernului Republicii Poloneze în frunte cu primul și ministru Josef Cyrankiewicz.

Salutul nostru fierbinte este pentru adâncă prietenie care există între popoarele noastre și în același timp el este expresia conștiinței că țările noastre, popoarele noastre au interesul comun de a lupta în mare și puternic front al păcii și al democrației, condus de marca vecină și prietenă a țărilor noastre, eliberatoarea noastră, Uniunea Sovietică.

Popoarele noastre eliberate de asuprlea dinăuntru și dinăzară, nu pot uita că au azi, ca și în trecut, dușmani comuni care stau la pândă, care nu se pot rezemna cu ușurință și că au pierdut beneficiile uriașe pe care le-au smuls dela noi, care nu se resemnează că în acastă parte a Europei a înflorit pacea și prietenia între toate naționalitățile.

Burghezia și moșierimea română, vândută intereselor imperialiștilor străini, au dat în trecut mâna cu burghezia și moșierimea poloneză pentru a împiedeca alianța cu URSS, singura alianță care ar fi putut evita agresiunea Germaniei fasciste și barbariei care să năpustă asupra țărilor noastre.

Rezultatele le-am văzut. Poporul român a cunoscut regimul de asupră și de dictatură, Polonia a pierdut milioane de oameni în luptă precum și în lagările de exterminare dela Maidaneck și Cswiecic.

Cercurile imperialiste vor să reinvie (Continuare în pag. 6-a).

## Guvernarea Statului de către massele largi populare

**Lucrările pregătitoare pentru aplicarea legii Consiliilor Populare  
— Atribuțiile prefectilor și primarilor vor trece asupra Comitetelor Executive —**

Legea Consiliilor Populare, votată la Marea Adunare Națională și care reprezintă una din reformele structurale cele mai importante menite să asigure participarea largă a masselor populare la opera de conducere a Statului, transpunând în viață un principiu de bază al Constituției, se va pune în aplicare treptat, fiind necesare o serie de lucrări pregătitoare pentru intrarea ei totală în vigoare.

Zilele acestea se va institui pe lângă Consiliul de Miniștri, o Comisie de Stat, prevăzută de lege, care va îndruma punerea în aplicare a legii și va întocmi dispozițiile spe-

ciale de aplicare, dând lămuriri cu caracter interpretativ obligatorii asupra dispozițiilor legii.

Operatiunile premergătoare vor fi: instituirea Comitetelor provizorii care vor exercita atribuțiile Consiliilor denumite Consiliuri Populare și ale Comitetelor lor executive până la efectuarea primelor alegeri și integrarea serviciilor exteroare locale în cadrul Consiliilor Populare.

Acția Comitetelor provizorii vor avea loc de atribuibile vîrstelor Comisiile executive ale Consiliilor Populare, pr luând atribuțiile ce le au astăzi președintii de județ și pri-

marii municipiilor și comunelor urbane și rurale.

Funcțiile de prefect și primar nu mai există prin noua lege, atribuțiile lor fiind exercitate de Comitetelor Executive care — își aleg un președinte, unul până la trei vicepreședinți și un secretar.

Deasemenea dispără funcția de notar, urmând ca unul din deputații Consiliului Popular să conducă secția administrativă comună.

Altă operație pregătită a îngrăji serviciilor exteroare locale în cadrul Consiliilor Populare, însemnă că organele reprezentând di-

(Continuare în pag. 6-a)





# MICA PUBLICITATE

MICA PUBLICITATE se primește zilnic până la orele 18. — Un **orașat** Lei 6 minimum 10 cuvinte — Pentru cererile de serviciu 50 la sută reducere.

## CERERI de SERVICIU

CAUT post de menajeră, la domn se-nios. Meig și în provincie. Livia Str. Sărbească No. 10. 318

## OFERTE de SERVICIU

CENTRUL U.N.S.R.-Arad caută spre angajare imediată o dactilografa cu experiență cunoșcând ortografia. Solicităriile a se prezenta între orele 13—15 și 18—20 la Institutul de Zootehnie și Medicină veterinară.

## INCHIRIERI

CAUT spre inchiriere apartament compus din una cameră, bucătărie și baie. Eventual semimobileate. Adresa în redacția ziarului.

## VANZARI și CUMPARARI

PAT de fier în bună stare foarte estin de vânzare. Dorobanților 10. 218

MASA de lucru, foarte masivă, pentru lăcațu sau tinichigii, estin de vânzare. Dorobanților 10. 218

DE VÂNZARE una birjă, una sanie și un esuciuc motocicletă pe talon 27x385/20 Grădiște, Ghenadie Popescu 3-b. 325

CASA de vânzare în Str. Griviei 368. 333

# CINEMA Popular și Urania

Prezintă premieră



Repr. Popular: 4, 6 și 8, Duminecă 11.30, 3.30 5.30, 7.30, și 9.30.

Repr. Urania: 3, 5, 7, Duminecă 3, 5, 7 și 9 fix.

Atențion! Reprezentările încep la ore fixe.

# Cinema CORSO

A ZI premieră!



Repr. 3, 5, 7, și 9.

# SPORT

## Echipa de șah a CFR-ului din București a obținut un mare succes la Arad

— CFR și ARLUS din Arad au terminat la egalitate cu bucureștenii —

Duminecă și Luni, echipa de șah a CFR-ului din București, a jucat în localitate, contra CFR-ului și ARLUS-ului. În prima zi, Duminecă, CFR București a jucat nedecis cu CFR din Arad. Rezultatul a fost 5 jum.—5 jum. În rezultatele tehnice:

Toma Popa campion național al RPR, jum.—Varjas jum. Traian Ichim fost campion național jum.—Faur jum. Storojevski 0—Ing. Pop 1. Kiss Alex. 1—Pălăcel 0. Nagy Alex. jum.—ing. Kanya jum. Dragomir jum.—Mărtinuș jum. Gheorghe jum.—Jascău jum. Buga 1—Fabian 0. Podoleanu jum.—Pop Dumitru jum. Miciu 0—Tatomir 1. Popa jum.—Ciurea jum.

Remizetele obținute de arădani Verjass și Faur, contra campionilor Popa și Ichim, au constituit o veritabilă și plăcută surpriză. Victorile Ing. Pop și Tatomir constituie revelația întâlnirilor de șah de Duminecă. Doamna Ciurea deosemenea a făcut o remiză valoroasă contra doamnei Popa, soția campionului național. În general toată echipa CFR-ului din localitate a jucat frumos și în mare stil.

**CAMPIONUL NAȚIONAL TOMA POPA A SUSTINUT UN SIMULTAN CONTRA TINERETULUI MUNCITOARESC SI ELEVILOR ARADANI**

După amiază, în sala de șah a grupării Flamuri Roșii, maestrul Popa a susținut un simultan, contra a 20 de tineri muncitori și elevi. După 5 ore de joc, maestrul Popa a câștigat 16 partide și a făcut 4 remiză. Sântău CFR, Komlodi TEBA, Kirch Gimnaziul maghiar și Sofia Liceal de băieți, care au făcut remiză cu campionul național, au dovedit reale aptitudini, remarcându-se cu veritabile talente pentru visor.

**ARLUS ARAD — ORE BUGURENTE 5½—6½**

La al doilea match al bucureștenilor, jucat contra echipei ARLUS din localitate, rezultatul a fost tot nedecis. 5 jum.—5 jum. Surprizele nu au lipsit nici aici. Halic și Bellai au făcut remiză cu Popa și Ichim, iar vermicul Tânărul Hersko și Grozescu au invins la luptă mare pe Miciu și Storojevski. Neuman, dr. Ciupe, Antoniu și Steinhübel au jucat și el frumos săcând remize prețioase contra unor adversești de mare clasă. Foarte meritoasă performanță a tov. Hodor Clara, care a făcut remiză cu ratătoala jucătoare Popa. Rezultatele tehnice sunt: Toma Popa jum.—Halic Ivan jum. Ichim jum.—Bellai jum. Storojevski 0—Grozescu 1. Kiss Alex. jum.—Antoniu jum. Nagy 1—Kenderessi 0. Dragomir jum.—Numan jum. Gheorghie jum.—dr. Ciupe jum. Buga 1—Steubel 0. Miciu 0—Hersko 1. Podoleanu jum.—Steinhübel jum. Popa jum.—Hodos Clara jum.

Turneul de șah organizat de gru-

pările CFR și ARLUS, cu ajutorul Districtului de șah din Arad, a însemnat un foarte mare succes. Oaspetii au primit flori, placăte și insigne de muncă și hîstilor evidențiată. Organizarea și săzârarea programului a căzut în sarcina unui comitet format din Ghîba, Mărtinuș, Hersko și dădu.

**Eri după amiază a avut loc deschiderea festivă a scoli de instrucțori sportivi din localitate**

După prima consfătuire a cătilor de antrenori de fotbal, avut loc Duminecă, eri după amiază s-a deschis patrul cadrul festivalului de instrucțori sportivi din Arad. Scoala de instrucțori are 29 de participanți și va avea o durată de luni. Cursurile se vor dura zilele următoare 18—21.

Intre elevi, sunt și cureaușii toro de fotbal din localitate: Vass, Sîrăț, Vass, Reinhardt, Pall, Seeger, Dumitrescu, Kovacs, Friedko, Hevesi, Docmanov, Costea, Pintea, Lörincz, Szinder, etc.

**Echipa de lupte greco-romane CFR-ului din Arad a înfrângere cu 6:2 la Lugoj**

Echipa de lupte greco-romane localitate, în deplasare la Lugoj, sustinut acolo în cadrul campionatului național, un match pe care cu luptătorii grupării Muncitorii Pogojan. Lugojenii au învingut cu 6:2. Dintre arădani au rămas numai Belușica Maria și Hotăr.

**O săptămână**

Tragerea din 24 Ianuarie 1949. Au ieșit din următoarele numere:

**6, 31, 34, 52,**

Suma de lei **2.078.53** gen de leian iniat fost câștigată de urmărele 15 buletine:

H. 128656 comb. 63, 52 si au G. 974781 comb. 31, 52. Săptăm. G. 914952 comb. 52, 34. G. 126751 comb. 52, 63. G. 126561 comb. 34, 52. G. 944171 comb. 52, 63. G. 944723 comb. 63, 31. G. 944460 comb. 34, 52. G. 754947 comb. 43, 52. G. 716445 comb. 52, 34. G. 994450 comb. 31, 34. G. 768015 comb. 34, 52. H. 144381 comb. 34, 52. H. 125807 comb. 63, 6. H. 125536 comb. 34, 52. Revenindu-i fiecaruia suma

**Lei 138.568**

Tragerea următoare: 31 Ianu-

# Inființarea Miliției

Miliția va apăra drepturile și libertățile populare și va aplica cu hotărîre legile de pedepsire a unelțelor dușmane

## Expunere de motive

Monitoul Oficial publică decretul re înființarea Miliției, care ia poliției și jandarmeriei.

Monitul este insotit de o expunere de motive din care extragem următoarele:

„Uma prefacerilor care au avut în viață politică, economică și spirituală a țării noastre, a fost pusă îninea zilei necesitatea reorganizării temelii, pe baza nouilor principiile care stau în fața poporului român, a aparatului de Stat. Organizarea Statului nostru democratic, în care puterea apărării este în muncă, în frunte cu proletariatul, trebuie să devină un mijloc de mobilizare a celor mai mari masse populare, în munca penitenciarei socialismului, unde puternice de atragere a populației muncitorilor la conducearea statului. Puterea de Stat trebuie să fie democratice într-un chip nou și majoritatea covârșitoare a populației, pentru toți cei ce muncește, să fie un instrument puternic în mâinile poporului român, îndepărtat împotriva exploataților, a dușmanilor poporului român și Republicii Populare Române.

Acest scop, Mareea Adunare Națională a votat legea propusă de Partidul Municipal Român de Guvern, pentru înființarea autorilor Populare, organe locale de putere de Stat, menite să asigure participarea largă a acestor populații la opera de dezvoltare și dezvoltare a țării. În desvoltarea acestor organe, se impune transformarea structurală și a organizației de stat care au drept scop apărarea ceterilor democratice și a drepturilor pasnică a poporului munitor, respectarea legilor Republicii Populare Române și menținerea ordinei publice pe teritoriul ei.

Debile organe de stat, jandarmeria și poliția, create de regimul burghezo-moscovesc pentru exercitarea dictaturii de clasă a exploataților împotriva celor muncitori de la orașe și satul, trebuie desființate.

## VIATA DE PARTID

(Urmărește pag. 3-a)

genere vorbind, roadile lucrării de verificare la acest Comitet sănau apărut imediat. Trebuie sănătatea în urma examinării criticii autochrome a activității lor, angajamentele de luptă pentru lărgirea lipsurilor și greșelilor în care și le iau activiștii sănătății, nu rămân simple vorbe goale, sunt angajamente sincere, pe care tovarășii le pun în practică în timpul operațiunilor de verificare. Aceasta se observă de pe acum în urma de toate zilele ce o depun la în secțiile respective. Unii responsabili de secții, cum ar fi responsabilul secției organizatorice, responsabilul secției administrative, înainte de verificare foloseau de comandă, lucrau și cărăbănește de repartizarea muncii printre secții din secțiile respective, lu-

erând fără un plan concret de activitate acum și-au schimbat similitoare metodele de munca și atitudinea.

Astfel în ședința colțivă a activului din secții, mulți tovarăși din secțiile de mai sus și-au exprimat bucuria că de câteva săptămâni în secțiile lor s'a imbunătățit munca și că au căpătat posibilități de activitate mult mai mari.

Comisia de verificare a primit un ajutor efectiv pentru a-și duce munca la bun sfârșit din partea membrilor de partid și a unor muncitori nemembri de partid, cărora le este acumpără curățenia Partidului.

Lucrările de verificare a activului de Partid contribuie puternic la înălțarea Partidului.

N. RADULESCU

ART. 5. — Miliția urmărește și cerează toate infracțiunile săvârșite pe întreg teritoriu țării, care intră în competența sa conform art. 4, lit. b din prezenta lege și trimite Pașchile pe infractori.

ART. 6. — Miliția dă concurs organelor de Jusitie pentru executarea hotărârilor luate de instanțele de judecată.

ART. 7. — Ofițerii și subofițerii de Miliție au competența de a urmări și cerceta infracțiunile, în conformitate cu legea.

## CAPITOLUL IV Dispoziții finale

ART. 8. — Pe data publicării prezentei legi Poliția și Jandarmeria se desființează.

ART. 9. — Legea pentru organizarea Poliției Generale a Statului, publicată în Monitoul Oficial Nr. 159 din 21 Iulie 1929, legea pentru organizarea și funcționarea Jandarmeriei, publicată în Monitoul Oficial nr. 98 din 29 Aprilie 1943, precum și orice dispoziții contrarie prezentei legi se abrogă.

Comandantul Miliției din Arad este tov. maior Auer Eugen, fost prim-chef al Chesturei Poliției Arad, iar comandantul adjuncț este tov. maior Bădiliță Traian, fostul comandant al Legiunii de jandarmi al județului Arad.

## La 27 Ianuarie încep examenele particulare pentru ciclul elementar și mediu la liceele teoretice și școlile tehnice administrative

Inspectoratul școlar al județului Arad comunică următoarele:

În conformitate cu decizia Nr. 291.121—948 a Ministerului Invățământului Public, examenele particulare pentru ciclul elementar și mediu la liceele teoretice și școlile tehnice de administrație economică încep miercuri 27 Ianuarie 1949 după cum urmează:

Candidații pentru ciclul elementar și liceul teoretic vor depune examenul la Liceul teoretic de băieți, fost Liceul Moise Nicoară.

Candidații pentru examenul particular dela școlile tehnice de admis-

nistratie economică, vor depune c. xamen la Scoala Administrativă Economică de Fete, fost Liceul Comerțial de fete.

Inscrierile continuă în cursul acestei zile.

Ministerul Invățământului Public a aprobat înființarea clasei a 8 (opta) paralelă la Liceul serial mixt din Arad.

Candidații reuși în toamnă, fără locuri, să se prezinte de urgență la Directiunea Licențui serial mixt din Arad, pentru inscriere.

## Banca Republicii Populare Române BANCA DE STAT Sucursala Arad

Se aduce la cunoștința celor interesați că B. R. S. R. Banca de Stat,

Sucursala Arad, să a mufat

în imobilul fostei

Casse Agricole de Păstrare Arad-Cenadana, din Bdul Republicii Nr. 72.

În vechiul local, din Bdul Armatei Separată Nr. 9, funcționează

AGENȚIA Băncii de Stat Arad

# Popoarele ţărilor de democrație populară în frunte cu Uniunea Sovietică formează un front de neînvins

(Urmare din pag. 1-a).

militarismul german, să transforme Germania într-un nou focar de agresiune, ca speranța că ar putea din nou să patrundă în țările noastre, să le exerceze și să le servească intereselor lor.

Popoarele noastre răsping cu hotărâre unelele imperialiștilor. Ele știu că guvernul pe care le-au ales nu mai reprezintă interesele capitaliștilor și moșierilor, ci interesele celor ce muncesc. Ele luptă pentru construirea unei vieți mai bune în țările noastre independente și suverane.

Ele știu că întărind regimul nostru de democrație populară, bazat pe alianța clasei muncitoare cu țărânia muncitoare — sub conducerea clasei muncitoare — întărind legăturile de prietenie cu URSS și cu celelalte țări ale democrațiilor populare, ele constituie o forță uriașă care alături de forțele democratice din lumea întreagă, formează un front de neînvins.

De aceea poporul român a salutat cu bucurie conferința dela Varșovia din anul trecut, la care țările noastre au participat cu miniștrii lor de externe și care a afirmat odată mai mult interesul comun al Republicilor noastre, soliditatea lor și hotărârea de luptă în frontul anti-imperialist.

Poporul român a salutat cu bucurie tot ce contribue

la întărirea acestui front, garanție împotriva reinviirii militarismului german, garanție împotriva imperialismului agresiv și hrăpăreț.

Poporul român salută cu neîncurajare bucurie costirea în Republica noastră Populară a delegației guvernamentale poloneze, care va contribui la adâncirea tot mai mult a legăturilor de prietenie și colaborare în toate domeniile între poporul român și poporul polonez, care va contribui la întărirea frontului pacii, al democrației și al socialistului.

In numele guvernului și al poporului român vă spunem:

Făți bine veniți în capitala țării noastre.

Trăiescă Republica Populară Poloneză, în frunte cu președintele Bolesław Bierut! Trăiescă guvernul Republicii Poloneze în frunte cu primul ministru Josef Cyrankiewicz! Trăiescă prietenia, colaborarea și alianța între poporul român și poporul polonez! Să trăiescă și să se întărescă frontul popoarelor iubitoare de pace, libertate și democrație, în frunte cu URSS.

## CUVÂNTAREA PRIMULUI MINISTRU POLONEZ JOSEF CYRANKIEWICZ

Josef Cyrankiewicz, președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Poloneze, primit cu înșuflare în gara Moșoșoaia, a mulțumit guvernului român și primului ministru dr. Petru Groza pentru prietenia cu care au fost întâmpinată și pentru caldele cuvinte de bunosigur că le-au fost adresate, spuându-l printre altele:

Popoarele noastre au cunoscut guvernarea și exploatarea claselor capitaliste, care trădând independența și suveranitatea națională, au vândut economia țărilor noastre capitalului internațional, au frânat libera dezvoltare a

popoarelor noastre, au impiedicat dezvoltarea lor economică și ridicarea standardului de viață al masselor largi populoare, meninând în interesul capitalismului internațional, — înapoieră economică și culturală a proprietarilor lor popoare. Aceste guverne burghezo-moșierești s-au aliat atât timp cât au putut exploata.

Ele au răzut în fasciști cel mai eficace și singurul mijloc de apărarea intereselor lor de clasă față de massele muncitoare ale proprietarilor lor țări. Această politică de trădare a intereselor naționale a împușcat țările noastre în groaznicul razboiu hitlerist care a cauzat omenirii atâtea pierderi.

Datorită luptei dură pe viață și de moarte împotriva fascismului, pe care au dus-o sub conducerea genialului Stalin, popoarele eroice ale Uniunii Soțietice și glorieasa sa armată, Armata Sovietică, armata Stalingradului, armata eliberatoare a Poloniei, armata eliberatoare a României, armata care a înfruntat în capitala hitlerismului, la Berlin, steagul victoriei al libertății poporului asuprile, s-a ajuns ca popoarele noastre să fie libere.

Datorită victoriei victoriei, țările eliberate de către Uniunea Sovietică au trecut la refacerea lor economică și datorită colaborării care există între ele.

După izgonirea elicilor capitaliști-moșierești massele muncitoare din țările noastre au putut păsi la construirea în condițiile victoriei asupra hitlerismului și îndepărțării imperialismului dela granilele lor de către Uniunea Sovietică — regimul de democrație populară.

Înăpătuirile regimului de democrație populară au dat un nou și adevarat conținut prieteniei dintre popoarele noastre, colaborării și solidarității noastre. Dovada acestei solidarități sunt legăturile tot mai strânse de colaborare politică, economică și culturală dintre țările noastre.

O dovadă a intereselor noastre comune este lupta noastră comună dură sub conducerea Uniunii Sovietice, pentru pace, împotriva atâtățilorlor la războiu și împotriva poftelor elicilor imperialiști.

Țările cu democrație populară au și vor avea de partea lor toate popoarele care luptă împotriva asuprelor naționale și a exploatařilor, și pe toti oamenii iubitorii de libertate, pace și progres.

Suntem fericiti că suntem oaspeți poporului român și ai guvernului Republicii Populare Române.

Suntem conviniți că tratatul de orientare, colaborare și asistență mutuală între popoarele noastre, pe care am venit să-l semnăm, va însemna o nouă și hotăritoare etapă în dezvoltarea relațiilor noastre politice, economice și culturale. Suntem cunviți că el va aduce mari folosuri ambelor popoare, că va deveni o puternică verigă a lanțului frontului anti-imperialist și al pacii.

Vă aduc salutul prietenesc al poporului polonez, al populației Varșoviei care reconstruiește din moloz și ruine cartila sa distrusă de hitleristi.

Trăiescă Republica Populară Română! Trăiescă guvernul Republicii Populare Române în frunte cu primul ministru dr. Petru Groza! Trăiescă prietenia polono-română! Trăiescă prietenia între țările democrației populare și Uniunea Sovietică, eliberatoarea și sprijinitoarea noastră! Trăiescă Iosif Vissarionovici Stalin, conducătorul forțelor mondiale care luptă pentru pace și progres!

Cuvântarea primului ministru polonez Josef Cyrankiewicz, subliniată cu vîlji și repetate aplauze, a prilejuit o puternică manifestare pentru prietenia polono-română.

La sfârșit, delegații de muncitoare dela întreprinderile din Capitală, au oferit oaspeților frumoase ochete de flori.

La ora 11 și jumătate membrii delegației guvernamentale polone au făcut o vizită la Preșidenția Consiliului de Ministri, fiind primiți de primul ministru dr. Petru Groza și de membrii guvernului român.

Membrii delegației polone s-au întreținut cu membrii guvernului român.

Vizita s-a desfășurat într-o atmosferă de caldă prietenie.

## Guvernarea Statului de către massele largi populare

(Urmare din pag. 1-a).

fără de partamente în județ, plasă și comună vor trece ca secții de resort în cadrul Consiliilor.

In noua organizare însă nu vom mai avea reprezentanți pe departamente, ci pe ramuri de activitate.

De exemplu serviciile extințioare locale ale ministerelor de Finanțe, Comerț, Industrie, Mine și Petrol, vor forma o singură secție cu probleme economice și financiare în competența Comitetelor Executivă sau până la alegerea lor în acea a Comitetelor provizorii.

Așmenea operă importantă cere însă să fie bine pusă la punct și legătușă prevede că întocmirea lucrărilor în acest scop cadă în sarcina Comisiei de Stat.

De aceea Comisia de Stat, care va fi instituită de Consiliul de Miniștri, va fi compusă din reprezentanții ministerelor celor mai interesați în aplicarea legii.

Așa după cum a arătat tovarășul Teohari Georgescu, ministru Afacerilor Interne în expunerea făcută în Marea Adunare Națională „Consiliile Populare, organele locale ale puterii de Stat, înseamnă o adâncă transformare structurală, înseamnă un pas înainte spre cea mai înaltă formă a democrației: guvernarea Statului de către massele largi populare“.

Chiar dela primele articole legătușă prevede că „în exercitarea atribu-

## Informații

### Patriotul

Organ al Partidului Mușat  
toresc Român pentru  
județul Arad.

Redacția: Str. Alexandri No. 1,  
etaj 1, colț cu Bul. Republicii.  
Telefon: Secretariatul de  
redacție 16-80, Redacția 26-11.

Redacția de noapte și tipografie  
20-77.

Administrația: Bul. Republicii No. 96, Telefon: 16-92.  
(Taxa postală plătită în număr  
cont. aprobări Dir. PIT 6-954).  
Cont CEC 87.915.

— FARMACIILE DE SERVICIU  
Azi și în noaptea de Miercuri sunt de serviciu următoarele farmaci: Kain (Str. Tribunal Dobra, colț cu ță Avram Iancu), Danciu (Piața Viteazul), Dick (Str. Mărăști), dermayer (în palatul sărbesc).

— DR. GLATT I. medic de rugăciune împoziat și consultă din nou dela 3-5 la Arad, Bul. Republicii Telefon 25-82, locuința 13-64.

— SE ADUCE LA CUNOSTINȚĂ  
turor asiguraților Casci Asigurările  
ciale din Arad că, terminându-se la  
rarea băilor dela aceasta Instituție  
cepând cu data de 25 Ianuarie 1954  
pun dia nou la dispoziția asigurării  
după cum urmează: In zilele de  
cure pentru femei. In zilele de săptăm  
pentru bărbați.

ținători, Consiliile Populare vor să  
sprijină pe inițiativa și largă  
participare a masselor populare".  
In nouă organizație însă nu vom  
mai avea reprezentanți pe departamente,  
ci pe ramuri de activitate.  
De exemplu serviciile extințioare  
locale ale ministerelor de Finanțe,  
Comerț, Industrie, Mine și Petrol,  
vor forma o singură secție cu probleme  
economice și financiare în competența  
Comitetelor Executivă sau până la alegerea lor în acea a  
Comitetelor provizorii.

Comisiile permanente care  
desemnează din sănul Consiliilor  
pe resurse de activitate, vor să  
fi sănul lor membri din rândul  
catorilor, sănilor muncitorii  
intellectuali progresiști.

Comitetele de căteleni, altă  
mă de participare a masselor populare  
burile obștești, se înființează prin  
executarea unumitor sarcini de  
teres general sau local.

Separat, Consiliile Populare  
ajutate și controlate în munca  
către Adunările populare, care  
prind pe toti locuitorii en drept  
vot ai cătunului, satului sau circulației  
electorale.

In fața acestei Adunări popolare  
Consiliul are de făcut regulat  
de seamă asupra activității de  
deputații Consiliilor Populare.

Prin toate aceste organe, se plănuiește  
o legătură permanentă între  
deputații Consiliilor Populare și  
massa.

Aici stă una din marile  
dințre organele locale ale puterii  
Stat și vechile consiliile doar  
marile trecute burghezo-moșierești.  
care, odată alcătuită, erau rupte  
săvârșire de masse.

Iuptă pentru realizarea Planului

# Tovarășii dela filatura „30 Decembrie“ depășesc zilnic normele

și sunt preocupați în permanență de îmbunătășirea calității firelor

filatura Industriei Textile „30 Decembrie“ din orașul nostru, fostă și muncitorii la îndemnul Partidului au pornit bătălia pentru realizarea planului încă din prima zi lucru a anului. La început, nevoie de colaborare temeinică între și procesul de producție nu s-a desfășurat așa cum ar fi trebuit. În trei săptămâni nu au reușit să avioaneze ringurile cu cantitatea de bobine necesară. Sindicatul, a reușit să pună capăt acestei sădăci de lucruri, organizând mai bine procesul de producție la filiere și propunând completarea totodată a echipamentului acestiei secții, astfel încât ringurile nu mai sunt puse în măsură de a sta în inactivitate. Toate ringurile din filatura lucrează din nou.

## NORMELE POT FI SI SUNT DEPASITE

Tovarășă Cojocaru Elisabeta lucrează la ringul Nr. 41, iar tovarășă Ciordăș Iosif la ringul Nr. 43. În cum acesti tovarăși luptă pentru realizarea și depășirea normelor zilnice, caracterizată în mare parte numea depusă și de ceea ce să se întâmple din filatura.

Planul filaturii fiind repartizat zilnic, atât tovarășă Cojocaru, cât și tovarășă Ciordăș cunoște norma de lucru și, cunoște deci partea din care le revine lor de îndeplinit. Vînd de vorba atât eu tovarășă Cojocaru, cât și eu tovarășă Ciordăș și muncitorii și muncitoare din filatura, am putut constata că dacă cunoște astăzi aceasta, e pentru că el a prilejuit în masă împărăția să realizeze și chiar și părăsirea suzeranității, în cadrul a numeroase secții de organizații de bază, în secolul al XX-lea, organizații cu muncitori pe locuri de masini și pe schimburi, româna aruncată de Partid, în următemp a prins să incolțească și de roade frumoase.

Dar să lăsăm să vorbească cîrșile: În ziua de 17 Ianuarie, tovarășă Cojocaru a depășit norma cu 46 la sută, în 18 Ianuarie cu 48 la sută, în 19 Ianuarie cu 50 la sută, în 20 cu 38 la sută, în 21 cu 48 la sută și în 22 Ianuarie cu 54 la sută.

Tovarășă Ciordăș a depășit deosebit de multă zile regulat norma. Astfel Joi, 20 Ianuarie a depășit 38 la sută peste normă, Vineri, 21 Ianuarie a depășit norma cu 24 la sută, iar Sâmbătă, 22 Ianuarie cu 5 la sută (in 7 ore).

## ROADELE COLABORARII INTRE MUNCITORI SI TEHNICIENI

Până în starea zilei de 24 Ianuarie, planul filaturii pe această lună a realizat în proporție de 77 la sută. Muncitorii din această secție luptă lor pentru realizarea planului, cu un sprijin însemnat atât din partea tovarășilor din coloanele de vală, cât și din partea tehnicienilor. Tovarășele din coloanele de lemn se străduiesc de a reduce cât poate de mult timpuri neproduc-

După ce înainte vreme operațiunile de schimbare a teilor dură peste două minute, astăzi această operațiune se face de multe ori în mai puțin de un minut și jumătate, timpul mort fiind astfel redus.

Cât despre sprijinul primit de muncitori din partea maestrilor și tehnicienilor, cazul de mai jos relatează de tov. Ciordăș Iosif, e că se poate de edificator:

— „În săptămâna trecută am lucrat în schimbul 3. În noaptea de Joi spre Vineri mi s-au rupt două urele la mașină, întâi una și apoi

alta. Am chemat numai de către echipă să vă să-mi repară curulele. A venit însă atât maestrul, cât și submaestrul și în aproximativ 10 minute s-a reușit să mi se repară către o uree. Timpul de 20 de minute către ringul la care lucrez eu, a stat din această pricina, nu s-a retrasă asupra cantității, reușind să depășesc norma și în acea noapte”.

## APELUL MUNCITORILOR SI TEHNICIENILOR DELA FILATURA „30 Decembrie“

Dar muncitorii și muncitoarele dela filatura „30 Decembrie“ nu

sunt preocupați numai de realizarea și depășirea normelor, ci și de îmbunătățirea calității firelor. Eforturile au fost îndreptate în această direcție mai ales în ultimele zile, când tovarășii dela filatura au primit un apel din partea muncitorilor și tehnicienilor dela secția fabricii, apel care îl reproducem în rândul lor de mai jos:

„Tovarăși și tovarăse dela filatura Industriei textile „30 Decembrie“!

Noi muncitorii, muncitoarele și tehnicienii secțiilor de secția fabricii Industriei textile „30 Decembrie“, analizând sarcinile ce ne revin din planul de Stat pe 1949, elaborat de Partidul Muncitoresc Român și aprobat de Marea Adunare Națională, am ajuns la următoarea concluzie:

Firele primite dela filatura, fiind de o calitate inferioară și de multe ori amesticate, îngreunăză mersul producției în secțiile noastre și deci îndeplinirea Planului de Stat.

Tinând seama de acesta, vă facem un călduros apel tovarășesc, să depunem eforturi pentru îmbunătățirea calității firelor și ne trimitem, ca în acest fel, cu forță unită să putem îndeplini primul Plan de Stat, care duce la sfârșitul baselor societății socialiste în Republica noastră Populată”.

Acest apel este îscălit: „Muncitorii și tehnicienii din secțiile Industriei textile naționalizate „30 Decembrie“”.

Apelul a fost afișat în mai multe părți a secției filatură, pentru că tovarășii săl poată că și înțelegă.

Să după cum am spus mai sus, muncitorii sunt preocupați de îmbunătățirea firelor, străduindu-se să lucreze în permanență stare de curățenie ringurile, fapt care duce la îmbunătățirea calității firelor. El vor răspunde deosebit în serios la apelul tovarășilor dela secția. Însă și până atunci ei vor să răspundă în primul rând — prin fapte.

## Mâine începe plata pensiilor I.O.V.R.

Adминистрация finanță Arad, Biroul pensiilor face cunoștință tuturor pensionarilor IOVR de toate categoriile din Municipiul Arad că, plata pensiilor pe luna Ianuarie 1949 se va începe în zilele de 27, 28, 29 și 30. Plata pensiilor se va face dela orele 8 până la orele 13, în localul Percepției Circa III. Se atrage atenția că, toți acei care nu se vor prezenta în zilele susmenționate, vor încasă pensia numai în luna viitoare în zilele când se vor face plătile pe luna Februarie.

## Numărul somajilor crește în Statele Unite

NEW-YORK, 25 (Radar). Ziarul New-York Times arată în numărul său de Dumineacă că somajul în proporții încrește în Statele Unite.

Ziarul subliniază că economisarea fructă societățile că numărul somajilor va atinge în câteva luni cifra de 3.500.000 față de 1.600.000 în toamna anului 1947.

## Satul Sušenskoe — locul de exil a lui V. I. Lenin — va fi reconstruit

Sovietul regional al deputaților din Krasnojarsk a aprobat planul general de reconstrucție a satului istoric Sušenskoe, în care, în 1890, a trăit în exil Vladimir Lenin. La elaborarea planului au luat parte mulți engineri și arhitecți din diferitele secții ale industriei.

In locul micului căsuță sibrian compus doar din „căteva străzi murăre și prăsuite“ — cum scria Lenin într-o scrisoare din 1897 către

sora sa Maria Ulianova — se va construi un oraș socialist.

Centrul orașului va fi ocupat de un parc, o Casă a Sovietelor, un palat al culturii, precum și alte clădiri cu apartamente de locuit.

Casa în care Lenin a locuit și a scris peste 30 de lucrări devenite clasice, — între altele „Desvoltarea capitalismului în Rusia“ — va deveni muzeul Lenin.

## TELEGRAME DIN STRAINATATE

**In alegerile generale****Partidul Comunist Japonez a obținut un răsunător succes****In districtul electoral Tokio își candidașii comuniști au fost aleși**

TOKIO, 25 (Radar). Duminică au avut loc în Japonia alegeri pentru Camera reprezentanților. Aceste alegeri s-au desfășurat sub presiunea guvernului și a autorităților de ocupație americană, care au impiedicat exprimarea liberă a alegătorilor. În întreaga Japonie politiștii îmbrăcați în haine civile au blocat localurile de vot și au silit pe alegătorii cunoscute că democrații să părăsească localurile fără a putea vota.

*In diverse districte din Japonia — ca de pildă în Tsiba și Kōbe — funcționarii municipali și agentii electorali ai guvernului au împărțit buletine de vot partizanilor lor. Său semnalat deosemenea numeroase cazuri de mituire a alegătorilor. Astfel, „Associated Press” anunță că în districtul Niigata, candidatul partidului „liberal-democrat” a cheltuit 5 milioane yeni în acest scop.*

Organizația Partidului Comunist din Okayama, a adus la cunoștința publică numeroasele violări ale legii electorale comise de Masuda, ministru muncii și Kondo, ministru adjunct în guvernul Yoshida.

In regiunea Osaka s-au descoperit nereguli la închiderea urnelor.

Conform primelor date publicate de Comisia Centrală Electorală din Japonia, participarea la vot nu a atins nici 70 la sută din numărul alegătorilor înscrși.

**Partidul Comunist luptă împotriva legilor antimuncitorești**

TOKIO, 25 (Radar). France Presse anunță că la Tokio a avut loc un mare meeting organizat de Partidul Comunist Japonez.

Kynidu Tokuda, secretarul general al Partidului, a subliniat importanța succesului obținut de Partidul Comunist în alegeri.

*El a declarat că „Partidul Co-*

munist va continua să luptă împotriva politicienilor corupți ce conduc astăzi Japonia și care răndă tara imperiul străin. Partidul Comunist — a declarat Tokuda — va lupta cu tot mai multă hotărâre împotriva legi-

lor antimuncitorești introduse de guvernul Yoshida.

**Comuniștii au obținut 36 locuri în Parlament**

TOKIO, 25 (Radar). Cu toate piedicile puse candidașilor forțelor

**Partidul Comunist Francez a obținut majoritatea în alegerile municipale din orașul Grenoble**

GRENOBLE, 25 (Radar). La alegerile municipale care au avut loc Duminică în orașul Grenoble, în urma disolvării Consiliului Municipal de către Ministerul de Interne, Partidul Comunist a obținut 14.358 voturi, partidele celei de a treia for-

to 12.104 voturi și RPF 10.651 voturi.

Obținând 15 locuri, Partidul Comunist deține majoritatea în Consiliul Municipal al orașului Grenoble.

**Lupta muncitorilor și fărărilor săraci din Italia împotriva excluderii**

ROMA, 25 (Radar). Muncitorii agricoli au ocupat moșiiile din Espana și Montana-Puglia. Polizia a atacat pe muncitori, operând arestări.

Pe de altă parte două mii de someri

au manifestat Duminică la Ganzarzo, protestând împotriva somajului. Polizia a intervenit, atacând pe manifestanți și răind mai multe persoane.

**O jocnică înscenare****Pe lista juraților din procesul fruntașilor comuniști din Statele Unite figurează numai bancheri și mari capitaliști**

**— Ce declară martorii citați de apărare —**

NEW-YORK, 25 (Radar). În seara din 21 Ianuarie a procesului fruntașilor Partidului Comunist din Statele Unite, reprezentanții apărării au cerut din nou amânarea procesului, arătând că dat fiind sistemul antidemocratic de desemnare a juraților nu se asigură o judecată dreaptă.

*Avocații au declarat că, pentru a dovedi aceasta afirmație —*

*vor aduce ca martori diferiți judecători federați din districtul New-York printre care chiar pe judecătorul Medina. Medina a declarat că el va refuza să depună în calitate de martor. El a afirmat că a luat cunoștință de probele juridice ale acestui proces și că după părere lui el nu trebuie să depună ca martor în procesul po-*

*că tot el trebuie să-l judece. Primul martor citat de apărării — și — pentru a dovedi sistemul democratic de desemnare al juraților a fost bancherul Robert Allen al cărui nume figura, reprezentat pe lista din care vor fi desemnați jurații, care vor judeca fruntașii Partidului Comunist din Statele Unite. Răspunzătorul în treburiile avocaților, Allen a recunoscut că el posedă proprietăți — că are depușe diferențiale bănci din New-York și că el are sume de bani și că el susține o bancă în Wall Street.*

*In ședința din seara zilei de Ianuarie, avocații apărării au întrebat interogatorul persoana de către căreia figura pe lista din care vor fi aleși jurații dovedind că acesta este figura în majoritatea în mai oameni bogăți care au interes conservatoare.*

*Avocații apărării au întrebat trei persoane care figurau pe aceea listă și anume pe G. Ashby președintele și administratorul societății „Life and Fowl” și pe Antony Enable unul dintre membrii lui „Dor Corporation” și al lui „Eshbrook presidentul firmei textile „Decorate Fabrik”.*

*După audierea acestor martori, judecătorul federal Medina a stat desbatile pentru 26 Ian-*

**Alegerile din statul Israel nu sunt libere și democratice**

**— O declarație a secretarului general al Partidului Comunist din Israel**

TEL-AVIV, 25 (Radar). Mikunis, secretarul general al Partidului Comunist din Israel a declarat că primele alegeri din Israel care au inceput Marti, nu vor fi libere și democratice.

Mikunis care este membru în Consiliu de stat al Israelului a declarat în cursul ședinței Consiliului să căre să discute bugetul alegerilor, că reprezentantul Partidului Comunist va vota împotriva bugetului, pe baza motivelor de mai sus.

*Serioasele greșeli administrative făcute în cursul pregătirilor pentru alegeri — a spus Mikunis — au lipsit zece de mii de oameni de drepturile lor*

*electorale. Astfel în armată, care cuprinde un mare număr de alegători, propaganda electorală verbală este interzisă și materialul de propagandă al mai multor partide nu ajunge la destinația sa... Partidele electorale sunt în schimb libere să exploateze pozițiile lor cheie din armată în scopuri electorale. Aceasta se referă în special la partidul social-democrat condus de Ben Gurion.*

*Propaganda verbală este deosebită interzisă în rândurile populației arabe — dintre care și 33 de mii de inscriși pe liste electorale — dar majori-*

*tatea covârșitoare a arabilor este analfabetă, așa încât această dispozitie pusă în practică constituie un mijloc de intimidație împotriva arabilor suspecți de a voi să voteze pe comuniști.*

*Asupra nouilor imigranți se fac deasemenea presiuni, ei fiind amenințați că nu vor primi de lucru sau nu vor obține locuințe, dacă votează pentru partidele progresiste în special pentru C. P. (Partidul Comunist din Israel).*

*Cotidianul comunist „Col Haam” reproduce în fiecare zi numeroase exemple de falsuri și fraude electorale comise înaintea alegerilor.*